



**NOTA KESEPAHAMAN**  
*(Memorandum of Understanding)*



**ANTARA**  
**UNIVERSITAS HARAPAN MEDAN**  
**DENGAN**  
**PT LICENSE ACADEMY**

**TENTANG**  
**KERJA SAMA DI BIDANG PENDIDIKAN DAN PENGABDIAN MASYARAKAT**

**NOMOR:** 055 /SKK-F/II/R.UnHar/2025

**NOMOR:** 55/M09.02.14/HK / 2025

Pada hari ini, Minggu tanggal 09 bulan Februari tahun 2025 (09-02-2025), bertempat di Universitas Harapan Medan diadakan Perjanjian Kerja Sama, oleh dan antara:

- I. Prof. Drs. Sriadhi, S.T., M.Kom., Ph.D.** : Rektor Universitas Harapan Medan dalam hal ini bertindak untuk dan atas nama Universitas Harapan Medan yang beralamat di Jalan Imam Bonjol, No.35 Medan 20151, yang selanjutnya disebut sebagai **PIHAK PERTAMA.**
- II. Bahri Zumanto, S.S., M.Hum.** : General Manager PT License Academy dalam hal ini bertindak untuk dan atas nama PT License Academy, yang beralamat di Eighty Eight Office Tower 18<sup>th</sup> Floor Unit A-H Jln. Casablanca Raya 88, Menteng Dalam, Tebet, Jakarta Selatan yang selanjutnya disebut sebagai **PIHAK KEDUA.**

**PIHAK PERTAMA** dan **PIHAK KEDUA** selanjutnya bersama-sama disebut sebagai "**PARA PIHAK**", dan secara sendiri-sendiri disebut **PIHAK.**

**PARA PIHAK** sesuai kewenangan masing-masing sepakat untuk mengadakan Perjanjian Kerja Sama dalam Bidang Pendidikan. Perjanjian kerja sama ini berpedoman pada ketentuan-ketentuan sebagai berikut:

## **Pasal 1**

### **MAKSUD DAN TUJUAN**

- (1) Perjanjian Kerja Sama ini dimaksudkan sebagai landasan bagi **PARA PIHAK** dalam melakukan kerja sama melalui kegiatan sebagaimana dimaksud dalam ruang lingkup Perjanjian Kerja Sama ini.
- (2) Perjanjian Kerja Sama ini bertujuan untuk membangun kerja sama yang produktif, efektif dan sinergis antara **PARA PIHAK** di bidang pendidikan.

## **Pasal 2**

### **RUANG LINGKUP KERJA SAMA**

Ruang lingkup Perjanjian Kerja Sama ini meliputi:

- (1) Kerja Sama antara Universitas Harapan Medan dengan PT License Academy.
- (2) Penyebarluasan informasi dan sosialisasi di bidang pendidikan bahasa dan budaya Jepang oleh **PIHAK KEDUA**.
- (3) Kegiatan sosialisasi program studi yang dilakukan oleh **PIHAK PERTAMA**.
- (4) Kegiatan-kegiatan lain yang disepakati **PARA PIHAK** di bidang kegiatan penyebaran informasi di bidang pendidikan bahasa dan budaya Jepang, serta sosialisasi program studi.

## **Pasal 3**

### **HAK DAN KEWAJIBAN**

**PIHAK PERTAMA** mempunyai Hak dan Kewajiban:

- (1) Mendapatkan hak dari **PIHAK KEDUA** untuk melaksanakan sosialisasi program studi.
- (2) Memberikan fasilitas berupa tempat penyelenggaraan kegiatan kepada **PIHAK KEDUA**.

**PIHAK KEDUA** mempunyai Hak dan Kewajiban:

- (1) Mendapatkan fasilitas berupa tempat penyelenggaraan kegiatan dari **PIHAK PERTAMA**.

- (2) Memberikan kesempatan kepada **PIHAK PERTAMA** untuk melaksanakan kegiatan sosialisasi program studi dan pengabdian kepada masyarakat.

#### **Pasal 4**

##### **PELAKSANAAN KEGIATAN**

- (1) Setiap pelaksanaan atas sebagian atau seluruh ruang lingkup Perjanjian ini, maka salah satu Pihak akan menyampaikan pemberitahuan tertulis terlebih dahulu kepada Pihak lainnya, yang sekurang-kurangnya berisi tentang deskripsi kegiatan serta waktu dan tempat pelaksanaan kegiatan.
- (2) **PARA PIHAK** dalam pelaksanaan Perjanjian ini akan menunjuk pejabat yang berwenang dari satuan kerja sesuai dengan tugas dan fungsinya.

#### **Pasal 5**

##### **PEMBIAYAAN**

Seluruh biaya yang timbul dari pelaksanaan Perjanjian ini dibebankan kepada masing-masing Pihak secara proporsional atau sesuai kesepakatan bersama berdasarkan peraturan yang disepakati oleh **PARA PIHAK**.

#### **Pasal 6**

##### **JANGKA WAKTU**

- (1) Perjanjian Kerja Sama ini berlaku untuk jangka waktu 3 (tiga) tahun dihitung sejak ditandatangani.
- (2) Perjanjian Kerja Sama ini dapat diperpanjang atau diakhiri atas persetujuan **PARA PIHAK**.
- (3) Dalam hal salah satu **PIHAK** berkeinginan untuk memperpanjang atau mengakhiri Perjanjian Kerja Sama ini sebelum jangka waktu sebagaimana dimaksud pada ayat (1) berakhir, maka **PIHAK** tersebut wajib memberitahukan secara tertulis kepada **PIHAK** lainnya selambat-

lambatnya 30 (tiga puluh) hari sebelum diakhirinya Perjanjian Kerja Sama ini.

#### **Pasal 7**

##### **PEMANTAUAN DAN EVALUASI**

- (1) **PIHAK PERTAMA** dan **PIHAK KEDUA** melakukan pemantauan dan evaluasi terhadap pelaksanaan Perjanjian Kerja Sama ini secara berkala paling sedikit 1 (satu) kali dalam 1 (satu) tahun.
- (2) **PIHAK PERTAMA** dan **PIHAK KEDUA** akan menunjuk pejabat yang terkait untuk melakukan pemantauan dan evaluasi terhadap pelaksanaan Perjanjian Kerja Sama ini.

#### **Pasal 8**

##### **PENYELESAIAN PERSELISIHAN**

Dalam hal terjadi perselisihan yang timbul baik dari penafsiran maupun pelaksanaan Perjanjian Kerja Sama ini, **PARA PIHAK** sepakat untuk menyelesaikannya secara musyawarah dan mufakat.

#### **Pasal 9**

##### **KERAHASIAAN**

**PARA PIHAK** dengan ini menjamin akan menjaga kerahasiaan setiap informasi dan dokumen terkait, dan tidak akan memberitahukan kepada pihak ketiga manapun dengan alasan apapun selama dan sesudah berakhirnya perjanjian ini, kecuali hal-hal yang sudah merupakan milik umum (*public domain*) atau diharuskan dibuka berdasarkan ketentuan yang berlaku.

#### **Pasal 10**

##### **FORCE MAJEURE**

- (1) Apabila terjadi hal-hal yang di luar kuasa **PARA PIHAK** atau *force majeure*, dapat dipertimbangkan kemungkinan terjadinya perubahan tempat dan waktu pelaksanaan dengan persetujuan **PARA PIHAK**.

- (2) Segala perubahan dan/atau pembatalan terhadap perjanjian kerja sama ini akan diatur bersama kemudian oleh **PIHAK PERTAMA** dan **PIHAK KEDUA**.

### **Pasal 11**

#### **KORESPONDENSI**

- (1) Semua pemberitahuan, permintaan dan atau usulan yang dibuat sehubungan dengan Perjanjian Kerja Sama ini harus dilakukan secara tertulis dan diserahkan secara langsung, melalui pos, email, atau melalui faksimili kepada masing-masing **PIHAK** yang alamatnya disebutkan di bawah ini.

##### **a. PIHAK PERTAMA**

Instansi : Universitas Harapan Medan  
Alamat : Jalan Imam Bonjol, No.35 Medan 20151  
U.p : Rektor Universitas Harapan Medan  
Telepon : (061) 4521513  
Email : admin@unhar.ac.id

##### **b. PIHAK KEDUA**

Instansi : PT License Academy  
Alamat : Eighty Eight Office Tower 18<sup>th</sup> Floor Unit A-H Jln.  
Casablanca Raya 88 Menteng Dalam, Tebet, Jakarta  
Selatan  
U.p : Bahri Zumanto, S.S., M.Hum. (General Manager PT License  
Academy)  
Telepon : 0811-881-641  
Email : bahri@licenseacademy.jp

- (2) Apabila terdapat perubahan alamat dan/atau data sebagaimana tercantum pada ayat (1) Pasal ini, maka **PIHAK** yang mengubah alamat dan/atau data tersebut wajib memberitahukan secara tertulis atas perubahan tersebut dalam jangka waktu selambat-lambatnya 30 (tiga puluh) hari kalender kepada **PIHAK** lainnya sebelum alamat tersebut dinyatakan efektif. Apabila perubahan tersebut tidak diberitahukan, maka korespondensi atau permintaan lainnya pada alamat terakhir yang

diketahui oleh **PIHAK** lainnya dianggap telah diberikan dengan semestinya.

### **Pasal 12**

#### **KETENTUAN LAIN-LAIN**

Ketentuan dan/atau hal-hal lain yang belum diatur dalam Perjanjian Kerja Sama ini diatur dalam bentuk *addendum* yang disepakati oleh **PARA PIHAK** dan merupakan bagian yang tidak terpisahkan dari Perjanjian Kerja Sama ini.

### **Pasal 13**

#### **KETENTUAN PENUTUP**

- (1) Perjanjian ini mulai berlaku pada tanggal ditandatangani oleh **PARA PIHAK**.
- (2) Perjanjian ini dibuat dalam rangkap 2 (dua) asli, bermaterai cukup dan masing masing mempunyai kekuatan hukum yang sama.

**PIHAK PERTAMA,**

**Rektor Universitas Harapan Medan**



**Prof. Drs. Sriadhi, S.T., M.Pd., M.Kom., Ph.D.**

**PIHAK KEDUA,**

**General Manager PT License Academy**



**Bahri Zumanto, S.S., M.Hum.**